

د افغانستان اسلامي جمهوري رياست

محترم قانونوال سيد يوسف حليم

د عدلي وزارت سرپرست!

گڼه: (۵۳۷۹)

نېټه: ۱۳۹۳/۹/۱۰

د نفوسو د احوالو د ثبت د قانون طرحه، چې

مخکې د ملي شوري د مجلسينو د کله هیئت

د ۱۳۹۳/۱۰/۱۱ نېټې (۱۰۶) گڼې

پرېکړې پرېنست په (۷) فصلونو او (۳۹)

مادوکې تصویب شوی وو. یادشوي

مصوبه چې د افغانستان د اساسي قانون

د (۹۴) مادې د حکم له مخې توشیح شوی

گڼل کېږي. د یادشوي فيصلې سره یوځای

تاسوته درولېږل شو، چې په رسمي جريده

کې یې په خپرولو اقدام وکړئ.

محمد اشرف غني

د افغانستان د اسلامي جمهوریت رئیس

ریاست جمهوری اسلامی افغانستان

محترم قانونوال سيد يوسف حليم

سرپرست وزارت عدليه!

شماره: (۵۳۷۹)

تاریخ: ۱۰/۹/۱۳۹۳

طرح قانون ثبت احوال نفوس، قبلاً

بر اساس فيصله شماره (۱۰۶) مورخ

۱۳۹۳/۱۰/۱۱ هیئت مختلط مجلسین

شورای ملی، بداخل (۷) فصل

و (۳۹) ماده تصویب گردیده بود. مصوبه

فوق الذکر که به تاسی از حکم ماده

(۹۴) قانون اساسی افغانستان توشیح

شده محسوب می گردد، همراه با فيصله

مذکور به شما ارسال شد تا به نشر آن

در جريده رسمی اقدام نمائید.

محمد اشرف غني

رئيس جمهور اسلامي افغانستان

Ketabton.com

د افغانستان اسلامي جمهوري دولت

ملي شوري

پرله پسي كڼه : (۱۰۶)

نېټه: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱

د نفوسو د احوالو د ثبتولو د قانون د

طرحي په هكله

فيصله

د افغانستان د اساسي قانون د سلمې مادې له درج شوي حكم سره سم، د ملي شوري د دواړو جرگو له نه، نه غړو څخه جوړ شوي كچه هيت د نفوسو د احوالو د ثبتولو د قانون طرحه له يو شمېر تعديلونو، سره په (۷) فصلونو او (۳۹) مادوكي د ۱۳۹۲/۱۰/۱۱ نېټې د چهارشنبې د ورځې په غونډه كې فيصله كړ.

د كچه هيت رئيس

الحاج مير داد خان نجرابي

د كچه هيت معاون

بي بي حاجي روحگل خيرزاد

دولت جمهوري اسلامي افغانستان

شورای ملی

شماره مسلسل: (۱۰۶)

تاریخ: ۱۳۹۲/۱۰/۱۱

فيصله

درمورد طرح قانون ثبت احوال

نفوس

به تاسی از احكام مندرج ماده صدم قانون اساسی افغانستان، هیئت مختلط مجلسین شورای ملی به ترکیب نه، نه نفر از اعضای هر مجلس، طرح قانون ثبت احوال نفوس را به داخل (۷) فصل و (۳۹) ماده توام با یک سلسله تعديلات در جلسه روز چهارشنبه مؤرخ ۱۳۹۲/۱۰/۱۱ فيصله نمود.

رئيس هيت مختلط

الحاج ميرداد خان نجرابي

معاون هيت مختلط

بي بي حاجي روحگل خير زاد

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

فهرست مندرجات قانون ثبت احوال نفوس

فصل اول

احکام عمومی

صفحه	عنوان	ماده
۱.....	مبنی.....	ماده اول:
۱.....	اهداف.....	ماده دوم:
۲.....	اصطلاحات.....	ماده سوم:
۴.....	مرجع تطبیق کننده.....	ماده چهارم:
۵.....	مراجع ثبت.....	ماده پنجم:
۵.....	محتویات تذکره تابعیت.....	ماده ششم:

فصل دوم

وظایف و صلاحیت های

اداره ثبت احوال نفوس

و بررسی امور هویت خارجیان

۸.....	وظایف و صلاحیت ها.....	ماده هفتم:
۹.....	همکاری ادارات.....	ماده هشتم:

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

فصل سوم

توزيع عمومي و تجديد تذكرة تابعيت

توزيع تذكرة تابعيت	ماده نهم :
تجديد تذكرة	ماده دهم :
مثنای تذكرة تابعيت	ماده يازدهم:
حالات عدم توزيع تذكرة تابعيت	ماده دوازدهم:
توزيع تذكرة تابعيت توسط هيئت سيار	ماده سيزدهم:
توزيع تذكرة تابعيت براي کوچي	ماده چهاردهم:
ساکن شدن کوچي	ماده پانزدهم:

فصل چهارم

گزارش واقعات

تولد، فوت، ازدواج و انحلال از دواج

درج گزارش واقعات	ماده شانزدهم:
گزارش تولد طفل	ماده هفدهم:
اطلاع از طفل نوزاد مجهول الهويه	ماده هجدهم:
توزيع تذكرة تابعيت به اشخاص مجهول الهويه	ماده نوزدهم:
ارايه گزارش از فوت شخص	ماده بيستم:
ارايه گزارش ازدواج و انحلال آن	ماده بيست و يكم:
ارايه گزارش تولد وفوت	ماده بيست و دوم:

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

مادہ بیست و سوم: همکاری مسئولین در مورد اخذ تذکرہ تابعیت..... ۲۴

فصل پنجم

تغییر محل سکونت

مادہ بیست و چهارم: اطلاع از تغییر محل سکونت اصلی..... ۲۴

مادہ بیست و پنجم: اطلاع از تغییر محل سکونت..... ۲۶

فصل ششم

تعیین و اصلاح سن و تغییر و تصحیح اسم

مادہ بیست و ششم: تعیین و اصلاح سن..... ۲۶

مادہ بیست و هفتم: تبدیل و تصحیح نام..... ۲۷

مادہ بیست و هشتم: ادعای بنوت..... ۲۷

فصل هفتم

احکام متفرقه

مادہ بیست و نهم: مراجعه به اداره ثبت احوال نفوس..... ۲۸

مادہ سی ام: تغییر شغل و پیشه..... ۲۹

مادہ سی و یکم: تأسیس مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس... ۲۹

مادہ سی و دوم: حفظ اسناد، دفاتر و مرکز معلومات ثبت احوال نفوس. ۳۰

مادہ سی و سوم: مطالبہ معلومات..... ۳۰

مادہ سی و چهارم: موارد تعقیب عدلی..... ۳۰

مادہ سی و پنجم: دریافت تذکرہ مفقود شده..... ۳۱

مادہ سی و ششم: قیمت تذکرہ تابعیت و مثای آن..... ۳۲

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۲.....	حکم انتقالی	ماده سی و هفتم:
۳۳.....	پیشنهاد مقررہ و وضع طرز العمل ها	ماده سی و هشتم:
۳۴.....	انفاذ	ماده سی و نهم:

د نفوسو د احوالو د ثبتولو قانون

قانون ثبت احوال نفوس

لومړی فصل

فصل اول

عمومي حکمونه

احکام عمومي

مبني

مبني

لومړۍ ماده:

ماده اول:

دغه قانون د افغانستان د اساسي قانون په څلورمه ماده کې د درج شوو حکمونو په رڼا کې وضع شوی دی.

این قانون درروشنی احکام مندرج ماده چهارم قانون اساسی افغانستان وضع گردیده است.

موخې

اهداف

دوه یمه ماده:

ماده دوم:

ددې قانون موخې عبارت دي له:

اهداف این قانون عبارت اند از:

۱ - د الکترونيکي (برېښنايي) تابعیت تذکرې په واسطه د هېواد د اتباعو د تابعیت تثبیتول.

۱ - تثبیت تابعیت اتباع کشور توسط تذکره تابعیت الکترونيکی.

۲ - د هېواد د نفوسو د احوال په ثبتولو پورې د اړوندو چارو تنظیمول.

۲ - تنظیم امور مربوط به ثبت احوال نفوس کشور.

۳ - د هېواد د نفوسو د شمېر په هکله معلومات.

۳ - معلومات از تعداد نفوس کشور.

۴ - د هېواد د اتباعو د زېږېدنو، مړینو (وفیاتو) ازدواج او د ازدواج د انحلال له میزان څخه ډاډ ترلاسه کول.

۴ - اطمینان از میزان تولدات، وفیات، ازدواج و انحلال ازدواج اتباع کشور.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

اصطلاحگاني

درېيمه ماده:

په دې قانون کې لاندې اصطلاحگاني دغه معناوي افاده کوي:

۱- د نفوسو د احوالو ثبت: د قانون د حکمونو مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو په مرکز (دېتاييس) کې د بايومتریک او د هغو د نورو شخصي احوالو په شمول د اتباعو په هکله د معلوماتو پرله پسې او منسجم ثبتول دي.

۲- پېژندنه (هويت): د شخص بشپړ شهرت دی چې نوم، تخلص، د پلار نوم، د نيکه نوم، د ورځې، مياشتې او کال په تفکيک سره د زېږېدو نېټه، د زېږېدنې ځای، اصلي هستوگنځي پکې او اوسني هستوگنځي شامل دي.

۳- د تابعيت تذکره: هغه رسمي سند دی چې د قانون د حکمونو مطابق د مطبوع (پولي کاربونيت) کارت په ډول د هېواد د تبعې د ملي هويت د تثبيتولو په منظور، چاپ او وېشل کېږي.

۴- اصلي هستوگنځي: هغه ځای دی چې

اصطلاحات

ماده سوم:

اصطلاحات آتی در این قانون مفاهيم ذیل را افاده می نماید:

۱- ثبت احوال نفوس: ثبت مستمر و منسجم معلومات در مورد اتباع کشور به شمول بايومتریک و ساير احوال شخصي آنها در مرکز معلومات (دیتاییس) ثبت احوال نفوس مطابق احکام قانون می باشد.

۲- هويت: شهرت مکمل شخص است که شامل اسم، تخلص، اسم پدر، اسم پدرکلان، تاريخ تولد به تفکيک روز، ماه و سال، محل تولد سکونت اصلي و سکونت فعلي می باشد.

۳- تذکره تابعيت: سند رسمی است که به منظور تثبيت هويت ملی تبعه کشور به شکل کارت مطبوع (پولی کاربونيت) مطابق احکام این قانون چاپ و توزيع می گردد.

۴- سکونت اصلي: محلی است

شخص یا نسبي اصول یې په هغه ځای کې په دایمي ډول اقامت ولري او هويت یې د هماغه ځای د نفوسو د احوال د ثبتولو په دفتر کې ثبت شوی وي.

که شخص یا اصول نسبي وی در آنجا طور دایم اقامت داشته و هويت وی در دفتر ثبت احوال نفوس همان محل ثبت گردیده باشد .

۵- نقل مکانی: له یوه ځای څخه بل ځای ته د شخص د اصلي هستوګنځي بدلون دی.

۵- نقل مکانی: تغییر محل سکونت اصلی شخص از یک محل به محل دیگر است.

۶- کوچی: د هېواد هغه تبعه ده چې د اوسېدو ثابت ځای ونه لري، اصلي کسب یې مالداري او د اقلیمي شرایطو له نظره له یوه ځای څخه بل ځای ته نقل مکان کوي.

۶- کوچی: تبعه کشور است که فاقد مکان ثابت سکونت بوده، پیشه اصلی آن مالداري و نظریه شرایط اقلیمی از یک محل به محل دیگر نقل مکان می نماید.

۷- نوی راغلی: هغه شخص دی چې هويت یې دمخه د نفوسو د احوال د ثبتولو په دفترنو او د معلوماتو (دېتابیس) په مرکز کې ثبت شوی نه وي او د تابعیت د تذکرې د اخیستلو په غرض د اړوند ځای د نفوسو د احوال د ثبت مرجع ته مراجعه کوي.

۷- نووارد: شخصی است که هويتش قبلاً در دفاتر و مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس ثبت نبوده و غرض اخذ تذکره تابعیت به مرجع ثبت احوال نفوس محل مربوط مراجعه می نماید.

۸- ولي: د طفل پلار او نیکه او له هغه څخه پورته دي.

۸- ولی: پدر و پدراکلان طفل و بالاتر از آن می باشد.

۹- مجهول الهویه: هغه ژوندی یا مړ

۹- مجهول الهویه: شخص زنده یا مرده

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

شوی شخص دی چې د موندلو په وخت کې، هويت يې تثبيت نشي.
 ۱۰ - قانوني خپلوان: هغه شخص دی چې له تذکرې اخیستونکي سره نسبي یا سببي خپلوي ولري.
 ۱۱ - بايومتریک: هغه سیستم دی چې د هغه په ذریعه د سترگو د عنیبه سکن، د گوتو لس گونې نښې، د شخص عکس او دیجیتلي لاسلیک، ثبت او انتقالېږي.

تطبيق کوونکي مرجع

خلورمه ماده:

(۱) د کورنیو چارو وزارت د هېواد په کچه د نفوسو د احوال د ثبتولو د مرجع په توگه دی او ددې قانون د حکمونو د تطبيق مسئول دی.
 (۲) پدې قانون کې د درج شوو موخو د پلي کېدو په منظور، د کورنیو چارو وزارت په چوکاټ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنیانو د چارو د پېژندنې د خپرنې (بررسی) اداره، په مرکز او ولایتونو، ولسوالیو، بندرونو او هوايي ډگرونو کې فعالیت کوي.

است که حین دریافت، هويتش تثبيت شده نتواند.
 ۱۰ - قریب قانونی: شخصی است که با تذکره گیرنده قرابت نسبی یا سببی داشته باشد.
 ۱۱ - بايومتریک: سیستمی است که ذریعه آن سکن عنیبه چشم، نشان ده گانه انگشتان، تصویر و امضای دیجیتلی شخص، ثبت و انتقال می یابد.

مرجع تطبيق کننده

ماده چهارم:

(۱) وزارت امور داخله منحيث مرجع ثبت احوال نفوس در سطح کشور بوده و مسئول تطبيق احکام این قانون می باشد.
 (۲) به منظور تحقق اهداف مندرج این قانون، اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجیان درچوکات وزارت امور داخله در مرکز و ولایات، ولسوالی ها، بنادرومیدان های هوایی فعالیت می نماید.

۱۳۹۳/۹/۲۵ **رسمي جريده** مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

<u>مراجع ثبت</u>	<u>د ثبت مراجع</u>
ماده پنجم:	پنجمه ماده:
مراجع ثبت احوال نفوس عبارت اند از:	د نفوسو د احوال د ثبتولو مراجع عبارت دي له:
۱- اداره مرکزی ثبت احوال نفوس و بررسۍ امور هويت خارجيان.	۱- د نفوسو د احوال د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې مرکزي اداره.
۲- ادارات ثبت احوال نفوس در ولايات، ولسوالۍ ها، نواحی شاروالی ها، بنادر و میدان های هوایی.	۲- په ولايتونو، ولسواليو، د بنارواليو په ناحيو، بندرونو او هوايي ډگرونوکې د نفوسو د احوال د ثبتولو ادارې.
۳- هیئت سیار ثبت احوال نفوس.	۳- د نفوسو د احوال د ثبتولو (سیار) گرځنده هیئت.
۴- نمایندگی های سیاسی یا قونسلۍ افغانستان در خارج کشور.	۴- له هېواده بهر د افغانستان سياسي یا قونسلې نمایندگۍ.
<u>محتویات تذکره تابعیت</u>	<u>د تابعیت د تذکرې محتویات</u>
ماده ششم:	شپږمه ماده:
(۱) تذکره تابعیت حاوی محتویات ذیل می باشد:	(۱) د تابعیت تذکره د لاندې محتویاتو لرونکې دی:
۱- نشان ملی افغانستان در وسط روی تذکره تابعیت قرار داشته و تحت آن شماره تذکره تابعیت تحریر گردیده است و به طرف راست آن بالترتیب	۱- د افغانستان ملي نښان د تابعیت تذکرې د مخ په منځنۍ برخه کې ځای لري او وړ لاندې د تابعیت د تذکرې ګڼه لیکل شوی ده او په ښي لوري کې یې په

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴) ۱۳۹۳/۹/۲۵

ترتیب سره (دافغانستان اسلامي جمهوریت، د کورنیو چارو وزارت او د تابعیت تذکره) عبارتونه او کین لوري ته یې (جمهوری اسلامی افغانستان، وزارت امور داخله و تذکره تابعیت) عبارتونه لیکل شوي دي.

۲- د تابعیت د تذکرې په نې لوري کې د هېواد په رسمي ژبو لاندې عبارتونه لیکل شوي دي:

- نوم/ نام (تخلص) .
- دپلار نوم/ نام پدر.
- د نیکه نوم/ نام پدر کلان.
- د زېږېدنې نېټه/ تاریخ تولد.
- د زېږېدنې ځای/ محل تولد.
- اوسنی هستوګنځی/ سکونت فعلی.
- اصلي هستوګنځی/ سکونت اصلی.
- دین .

۳- د تابعیت د تذکرې په کین لوري کې د هېواد د تبعه عکس ځای لري.

۴- د تابعیت د تذکرې ترشا په منځنۍ برخه کې په انګلیسي ژبه لاندې عبارت:

Islamic Republic of Afghanistan/
National Identity Card او تر هغه

عبارت (دافغانستان اسلامي جمهوریت، د کورنیو چارو وزارت او د تابعیت تذکره) و په طرف چپ آن بالترتیب عبارت (جمهوری اسلامی افغانستان، وزارت امور داخله و تذکره تابعیت) تحریر گردیده است.

۲- به طرف راست تذکره تابعیت به زبان های رسمی کشور عبارت ذیل تحریر گردیده است:

- نوم/ نام (تخلص) .
- دپلار نوم/ نام پدر.
- د نیکه نوم/ نام پدر کلان.
- د زېږېدنې نېټه/ تاریخ تولد.
- د زېږېدنې ځای/ محل تولد.
- اوسنی هستوګنځی/ سکونت فعلی.
- اصلي هستوګنځی/ سکونت اصلی.
- دین .

۳- به طرف چپ تذکره تابعیت عکس تبعه کشور قرار دارد.

۴- در عقب تذکره تابعیت در وسط آن به متن زبان انگلیسی عبارت ذیل:

Islamic Republic of Afghanistan/
National Identity Card و در تحت

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

<p>آن بالترتيب عبارات به زبان انگلیسی: ID Number: Name sur name: Date of Birth: Place of Birth: Gender: Date of Issue تحرير و به طرف راست آن به زبان های رسمی کشور و زبان انگلیسی عبارات (لاسیک/ امضاء/ Signature) د صدور نپته/ تاریخ صدور) عبارتونه لیکل شوي دي. او کين لوري ته يې الکترونيکي زېرمه (چپ) قرار لري چې ددې قانون په دوه يمه گڼه ضميمه کې درج شوي محرم (پټ) معلومات او د هېواد د اتباعو نور شخصي معلومات، په هغه کې ځايول شوي چې د الکترونيکي ماشينونو له لارې، د لوستلو وړ دي. (۲) د تابعیت د تذکرې نمونه، ددې قانون په (۱) گڼه ضميمه کې دی.</p>	<p>آن بالترتيب عبارات به زبان انگلیسی: ID Number: Name sur name: Date of Birth: Place of Birth: Gender: Date of Issue تحرير و به طرف راست آن به زبان های رسمی کشور و زبان انگلیسی عبارات (لاسیک/ امضاء/ Signature) د صدور نپته/ تاریخ صدور) عبارتونه لیکل شوي دي. او کين لوري ته يې الکترونيکي زېرمه (چپ) قرار لري چې ددې قانون په دوه يمه گڼه ضميمه کې درج شوي محرم (پټ) معلومات او د هېواد د اتباعو نور شخصي معلومات، په هغه کې ځايول شوي چې د الکترونيکي ماشينونو له لارې، د لوستلو وړ دي. (۲) د تابعیت د تذکرې نمونه، ددې قانون په (۱) گڼه ضميمه کې دی.</p>
---	---

دوه یم فصل

د نفوسو د احوال د ثبتولو او د

بهرنیانو د چارو د پیژندنې د

خپرنې دادارې دندې او واکونه

دندې او واکونه

اوومه ماده:

(۱) د نفوسو د احوال د ثبت او د بهرنیانو د

چارو د پیژندنې د خپرنې اداره د لاندې

دندو او واکونو لرونکې ده:

۱- د نفوسو د احوال ثبتول او د هېواد د

اتباعو لپاره د تابعیت د تذکرې

وېشل.

۲- د هېواد د نفوسو د احوالو ثبتول،

د معلوماتو راټولول، توحیدول، انسجام

(یوځای کول)، تحلیلول، تجزیه کول او

پایله اخیستنه.

۳- د نفوسو د احوال د ثبتولو لپاره د

ګرځنده هیئتونو ټاکل او لېږل.

۴- د غوښتنې په صورت کې دولتي

ادارو ته د نفوسو د احوال د ثبتولو په

هکله د معلوماتو وړاندې کول.

۵- هېواد ته د راننوتلو په وخت کې د

فصل دوم

وظایف و صلاحیت های اداره

ثبت احوال نفوس و بررسی امور

هویت خارجیان

وظایف و صلاحیت ها

ماده هفتم:

(۱) اداره ثبت احوال نفوس و

بررسی امور هویت خارجیان دارای

وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

۱- ثبت احوال نفوس و توزیع

تذکره تابعیت برای اتباع

کشور.

۲- جمع آوری، توحید، انسجام تحلیل،

تجزیه و نتیجه گیری

معلومات ثبت احوال نفوس

کشور.

۳- تعیین واعزام هیئت های سیار جهت

ثبت احوال نفوس.

۴- ارائه معلومات راجع به ثبت احوال

نفوس به ادارات دولتی

عندالمطالبه.

۵- ثبت و تنظیم امور مربوط

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

- مېشتو بهرنيواتباعو پورې دارونديو چارو
ثبتول او تنظيمول.
- ۶- ددې قانون په پنځمه ماده کې د درج
شوو نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو د
اجراآتو دوامداره څارنه.
- ۷- د تابعيت د تذکرې د اخیستلو او
ساتلو په منظور د عامه پوهاوي د برنامو
ترتيبول او تنظيمول.
- ۸- د تابعيت د اخیستلو يا پرېښودلو
(ترک کولو) د غوښتونکو د سندونو
څېړل او اړوند کمپسيون ته يې وړاندې
کول.
- ۹- پدې قانون کې د درج شوو نورو
دندو ترسره کول.
- (۲) د نفوسو د احوالو د ثبت او د
بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې اداره
د اړوندو کارکوونکو د ظرفيتونو د
لوړولو په منظور، زده کړه ييزې برنامې
طرح او تنظيموي.

د ادارو همکاري

اتمه ماده:

همکاري ادارات

ماده هشتم:

وزارتونه، ادارې، خپلواک کمپسيونونه،
شرکتونه او دولتي تصدی-مکلف دي، د
وزارت ها، ادارات، کمپسيون های
مستقل، شرکت ها و تصدی های دولتي

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

مكلف اند حين توزيع
عمومي تذكرة تابعيت به تجويزشورای
وزيران، کارکنان، وسایل، وسایط و
تجهيزات مربوط مورد ضرورت را به
دسترس اداره ثبت احوال نفوس و بررسی
امور هويت خارجيان قراردادده و خدمات
را فراهم نمایند.

فصل سوم

توزيع عمومي و تجديد تذكرة

تابعيت

توزيع تذكرة تابعيت

ماده نهم :

(۱) تذكرة تابعيت به منظور ثبت
احوال نفوس و تثبيت هويت
اتباع کشور طور ذیل توزيع
می گردد:

۱- الی اکمال سن شش سالگی بدون
عکس و معلومات بايومتریک از کارت
پولي کاربونیت.

۲- از سن هفت سالگی الی اکمال
هفده سالگی با عکس و بدون معلومات
بايومتریک از کارت پولي

تابعيت د تذکرې د عمومي وېش په وخت
کې د وزيرانو شورې په تجويز،
کارکوونکي، وسایل، وسایط او د اړتيا
اړوند تجهيزات د نفوسو د احوال د ثبت
او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې
د ادارې په واک کې ورکړي او خدمتونه
ورته برابرکړي.

درېيم فصل

د تابعيت د تذکرې عمومي وېش

او نوي کول

د تابعيت د تذکرې وېشل

نهمه ماده:

(۱) د تابعيت تذکره د نفوسو د احوالو د
ثبتولو او د هېواد د اتباعو د هويت د
ثبیتولو په منظور، په لاندې ډول وېشل
کېږي:

۱- د شپږ کلني سن تر بشپړېدو پورې له
عکس او بايومتریک معلوماتو پرته، له
پولي کاربونیت کارت څخه.

۲- له اووه کلني سن څخه د اوولس
کلني تر بشپړېدو پورې له عکس سره اوله
بايومتریک معلوماتو پرته د پولي کاربونیت

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

- کارت څخه. کاربونت.
- ۳- د اتلس کلني سن له پيل څخه له عکس او بايومتریک معلوماتو سره له پولې کاربونت کارت څخه.
- ۳- از شروع سن هجده سالگی با عکس و معلومات بايومتریک از کارت پولی کاربونت.
- (۲) د هېواد په دننه او بهر کې د افغانستان اتباع مکلف دي، د دې قانون د حکمونو مطابق خپل هويت د نفوسو د احوال د ثبتولو په مراجعوکې ثبت او د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۲) اتباع افغانستان در داخل و خارج کشور مکلف اند، مطابق احکام این قانون هويت شانرا در مراجع ثبت احوال نفوس، ثبت و تذکره تابعیت اخذ نمایند.
- (۳) بهرنی تبعه او هغه تابعیت نه لرونکی شخص چې د قانون د حکمونو مطابق، د افغانستان تابعیت ترلاسه کوي، مکلف دی، د نفوسو د احوالو د ثبتولو له اړوندو مراجعو څخه د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۳) تبعه خارجی و شخص فاقد تابعیت که مطابق احکام قانون، تابعیت افغانستان را کسب می نمایند، مکلف اند، از مراجع ثبت احوال نفوس مربوط، تذکره تابعیت اخذ نمایند.
- (۴) د طفل ولي يا قانوني خپلوان مکلف دي د زېږېدو له نېټې څخه لږترلږه تر دريو مياشتو مودې پورې په روغتیايي مرکزونو يا کورکې د زېږېدو د سند له مخې، د طفل لپاره د تابعیت تذکره ترلاسه کړي.
- (۴) ولی یا قریب قانونی طفل مکلف است از تاریخ تولد حد اکثر الی مدت سه ماه برویت سند تولد در مراکز صحی یا در خانه، برای طفل تذکره تابعیت اخذ نماید.
- (۵) ددې مادې په (۴) فقره کې د درج شوي طفل ولي يا قانوني خپلوان مکلف
- (۵) ولی یا قریب قانونی طفل مندرج فقره (۴) این ماده مکلف است

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

دي د طفل د شپږ کلني سن له بشپړېدو وروسته، د تابعیت په تذکره کې د هغه د عکس د ثبتولو په غرض د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندو مراجعو ته مراجعه او د طفل د تابعیت تذکره نوې کړي.

(۶) د تابعیت د تذکرې وېش ددې قانون د (۲) کني ضميمې فورم د معلوماتو پر بنسټ، صورت مومي.

د تذکرې نوي کول

لسمه ماده:

د تابعیت تذکره په لاندې حالاتو کې نوې کېږي:

۱ - د شپږ کلني سن بشپړېدل.

۲ - د اوولس کلني سن بشپړېدل.

۳ - په هغه صورت کې چې د شخص ظاهري خپره د اوولس کلني سن له بشپړېدو وروسته داسې بدلون ومومي چې د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتاييس) په مرکز کې له مخکني ثبت شوي عکس او په لاس کې دشته تابعیت له تذکرې سره مغایرت ولري.

بعد از اكمال سن شش سالگی طفل، غرض ثبت عکس وی در تذکره تابعیت به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط مراجعه و تذکره تابعیت طفل را تجدید نماید .

(۶) توزیع تذکره تابعیت به اساس معلومات فورم ضمیمه شماره (۲) این قانون صورت می گیرد.

تجدید تذکره

ماده دهم:

تذکره تابعیت در حالات ذیل تجدید می گردد:

۱ - اكمال سن شش سالگی .

۲ - اكمال سن هفده سالگی .

۳ - در صورتی که چهره ظاهری شخص بعد از اكمال سن هفده سالگی طوری تغییر نماید که با عکس ثبت شده قبلی در مرکز معلومات (دیتایيس) ثبت احوال نفوس و تذکره تابعیت دست داشته مغایرت داشته باشد.

د تابعیت د تذکرې مثني

يوولسمه ماده:

(۱) که چېرې د شخص ظاهري څېره د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتابيس) په مرکز کې له ثبت شوي عکس يا د تابعیت له تذکرې سره مطابقت ولري، په لاندې حالاتو کې د تابعیت د تذکرې مثني وبشل کېږي:

۱- په ټوليزو رسنيو کې له اعلان پرته په لاس کې د شته تابعیت تذکرې د ماتېدو او نه لوستلو په صورت کې.

۲- د سوځېدو په صورت کې، د هماغه ځای د تابعیت د تذکرې لرونکو دوو تنو د تصدیق پر بنسټ.

۳- د ورکېدو په صورت کې، د يوې ټوليزې رسنۍ د اعلان د رسيد پر بنسټ.

(۲) په هغو ځايونو کې چې ټوليزې رسنۍ فعاليت ونه لري، د تابعیت د تذکرې مثني د هماغه ځای د تابعیت د تذکرې لرونکو دوو تنو په تصدیق سره وبشل کېږي.

مثنای تذکره تابعیت

ماده یازدهم:

(۱) هرگاه چهره ظاهري شخص با عکس ثبت شده در مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس یا تذکره تابعیت دست داشته مطابقت داشته باشد، درحالات ذیل مثنای تذکره تابعیت توزیع می گردد:

۱- در صورت شکستن و ناخوانا شدن تذکره تابعیت دست داشته، بدون اعلان در رسانه های همگانی.

۲- در صورت حریق شدن به اساس تصدیق دو نفر دارنده تذکره تابعیت همان محل .

۳- در صورت مفقود شدن، به اساس رسيد اعلان یکی از رسانه های همگانی.

(۲) در محلاتی که رسانه های همگانی فعالیت نداشته باشند، مثنای تذکره تابعیت به تصدیق دو نفر دارنده تذکره تابعیت همان محل توزیع می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د تابعیت د تذکرې د نه وېشلوحالات

دوولسمه ماده:

د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع نشي کولای د شخص په غیاب کې د تابعیت تذکره وويشي.

په هغه صورت کې چې شخص ناروغ یا داسې معلول وي چې د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته د تلوو توان ونه لري، موظف مامور مکلف دی، خو د هويت پاڼه د هغه د اوسېدو په ځای کې ترتيب او د هغه پر بنسټ د تابعیت تذکره وويشي.

د ګرځنده هیئت په واسطه د تابعیتد تذکرې وېشل

دیارلسمه ماده:

(۱) د افغانستان هغه شمېر اتباع چې د تابعیت د تذکرې د عمومي وېش په وخت کې په محبسونو، توقیف ځایونو، د اطفالو د اصلاح او روزنې مرکزونو، روزنتونونو او نورو خیریه مؤسسو کې اوسېږي او یا په نظامي او امنیتي قطعاتو او جزوتامونو

حالات عدم توزیع تذکرهتابعیت

ماده دوازدهم:

مراجع ثبت احوال نفوس نمی توانند در غیاب شخص تذکره تابعیت را توزیع نمایند.

در صورتی که شخص، مریض یا طوری معلول باشد که توان رفتن به مراجع ثبت احوال نفوس را نداشته باشد، مامور موظف مکلف است، تا ورقه ثبت هويت را در محل سکونت وی ترتيب و به اساس آن تذکره تابعیت را توزیع نماید.

توزیع تذکره تابعیت توسط هیئتسیار

ماده سیزدهم:

(۱) آنعده اتباع افغانستان که حین توزیع عمومی تذکره تابعیت و تجدید آن در محاسب، توقیف خانه ها، مراکز اصلاح و تربیت اطفال، پرورشگاه ها و سایر مؤسسات خیریه به سر می برند و یا در قطعات و

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

جز و تمام های نظامی و امنیتی ایفای وظیفه می نمایند، برای شان تذکره تابعیت از طرف هیئت سیارثبت احوال نفوس به شمول نماینده ادارات مربوط، توزیع می گردد.

(۲) چگونگی توزیع تذکره تابعیت درحالات مندرج ماده نهم این قانون و فقره (۱) این ماده توسط طرزالعمل جداگانه تنظیم می شود.

توزیع تذکره تابعیت برای

کوچی

ماده چهاردهم:

تذکره تابعیت برای کوچی، به اساس محل بود و باش تابستانی یا زمستانی وی بعد از تثبیت و تصدیق هویت از طرف قریب قانونی و تأیید سرخیل کوچی که قبلاً از طرف اداره مربوطه رسماً معرفی گردیده باشد، توزیع می گردد.

کپی دنده ترسره کوی، د هغوی لپاره داروندو ادارو داستازی په شمول د نفوسو د احوالو د ثبتولو د گرخنده هیئت لخوا د تابعیت تذکره وېشل کېږي.

(۲) د تابعیت د تذکرې د وېشلو څرنگوالی ددې قانون د نهمې مادې او ددې مادې د (۱) فقرې په درج شوو حالاتو کې د جلا کړنلارې په واسطه تنظیمېږي.

د کوچي لپاره د تابعیت د تذکرې

وېشل

څوارلسمه ماده:

د کوچي لپاره د تابعیت تذکره، د هغه د دوبي یا ژمي د اوسېدو د ځای پرېښت، د قانوني خپلوان لخوا د هویت د تثبیت او تصدیق او د هغه سرخیل کوچي له تأیید وروسته چې دمنځه د اړوندې ادارې لخوا رسماً معرفي شوی وي، وېشل کېږي.

د کوچي استوگن کپدل

پنځلسمه ماده:

هغه کوچي چې ددې قانون د درېمې مادې په (۶) جزء کې درج شوي شرايط له لاسه ورکړي، اوسېدونکي گڼل کېږي، د مسکون (هستوگن) د نفوسو د احوال د ثبتولو د حکمونو تابع گرځي.

څلورم فصل

د زېږېدنې، فوت، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو

رپوټ

د واقعو د رپوټ درجول

شپاړسمه ماده:

(۱) د زېږېدنې، مړينې (فوت)، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو رپوټ ددې قانون د حکمونو او اړوندو کړنلارو مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېټابيس) په مرکز کې درجېږي.

(۲) د زېږېدنې، مړينې، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو رپوټ د

ساکن شدن کوچي

ماده پانزدهم:

کوچي که شرايط مندرج جزء (۶) ماده سوم اين قانون را از دست بدهد، ساکن شناخته شده، تابع احکام ثبت احوال نفوس مسکون قرار می گيرد.

فصل چهارم

گزارش واقعات

تولد، فوت، ازدواج

وانحلال ازدواج

درج گزارش واقعات

ماده شانزدهم:

(۱) گزارش و اقععات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج در مرکز معلومات (دېټابيس) ثبت احوال نفوس طبق احکام اين قانون و طرز العمل مربوط درج می گردد.

(۲) گزارش واقعات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج از

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

ولي، قانوني خپلوان او يا د سرخېل کوچي لخوا زيات نه زيات د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع ته وړاندې کېږي.

(۳) د زېږېدنې، مړينې، ازدواج او د ازدواج د له منځه وړلو د واقعو د رپوټ د وړاندې کولو او د فورمې د محتواوو څرنگوالي، د جلا کړنلارې په واسطه تنظيمېږي.

د طفل د زېږېدنې رپوټ

اوولسمه ماده:

(۱) د نوي زېږېدلي طفل ولي يا قانوني خپل مکلف دی د طفل له زېږېدنې څخه د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع يا د زېږون د ثبت مرکزونو ته، رپوټ وړاندې کړي.

(۲) له هېواده بهر مېشت د افغانستان اتباع مکلف دي، د خپلو اطفالو له زېږېدلو څخه د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې له هېواده بهر د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگيو ته په ليکلي ډول رپوټ

طرف ولي، قريب قانوني ويا سرخيل کوچي حداکثر درخلال مدت سه ماه به نزدیک ترين مرجع ثبت احوال نفوس ارائه می گردد.

(۳) چگونگی ارائه گزارش و محتویات فورمه واقعات تولد، فوت، ازدواج وانحلال ازدواج توسط طرزالعمل جداگانه تنظیم می گردد.

گزارش تولد طفل

ماده هفدهم:

(۱) ولي يا قريب قانوني طفل نوزاد مکلف است از تولد طفل در خلال مدت سه ماه به نزدیکترین مرجع ثبت احوال نفوس يا مراکز ثبت تولدات، گزارش ارائه نماید.

(۲) اتباع افغانستان مقیم خارج کشور مکلف اند، از تولد اطفال خویش در خلال مدت سه ماه به نمایندگی های سیاسی یا قونسلې افغانستان در خارج کشور طـورکتبی گزارش

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

وراندې كړي.

ارائه نمايند.

(۳) د افغانستان سياسي يا قونسلې نمايندگي مكلفې دي، له ثبت وروسته د زېږېدنو رپوټ، د نفوسو د احوالو د ثبتولو او بهرنيانو د چارو د پېژندنې د خپرنې ادارې ته واستوي.

(۳) نمايندگي هاي سياسي يا قونسلې افغانستان مكلف اند، گزارش تولدات را بعد از ثبت به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجيان ارسال نمايند.

له مجهول الهويه نوي زېږېدلي طفل

اطلاع از طفل نوزاد

خنځه اطلاع

مجهول الهويه

اتلسمه ماده:

ماده هجدهم:

هغه شخص چې مجهول الهويه نوي زېږېدلي طفل پيدا كړي، مكلف دي موضوع د سيمې د پوليسو ادارې ته خبر ورکړي. د پوليسو د ادارې لخوا د نوي زېږېدلي طفل د پيدا کېدو رپوټ د اړوندې ځايي د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع ته استول کېږي او د هغوی او واکمني محکمې لخوا د عدلي طب او DNA له خپرنې خنځه وروسته په ګډه نوم اېښودنه او پېژندنه يې ټاکل کېږي.

شخصی که طفل نوزاد مجهول الهويه را دریافت نماید، مكلف است موضوع رابه اداره پوليس محصل اطلاع دهد. گزارش دریافت طفل نوزاد از طرف اداره پوليس به مرجع ثبت احوال نفوس محصل مربوط ارسال و از طرف آنها و محكمه ذيصلاح بعد از بررسی طب عدلي و DNA مشترکاً نام گذاری و تعیین هويت می گردد.

مجهول الهويه اشخاصو ته د تابعيت

د تذکري وپشل

نولسمه ماده:

(۱) هغه مجهول الهويه شخص چې د تابعيت د تذکري د اخيستلو لپاره د نفوسو د احوال د ثبتولو مراجعو ته مراجعه کوي، د تابعيت د تذکري لرونکو دوو تنو د تصديق او تضمين او د هغه د افغاني توب او د نوم ثبتونې د فورم د دکولو په اړه د سيمې د ملي امنيت د ادارې له تاييد وروسته، هغه ته د تابعيت تذکره وپشل کېږي.

(۲) که چېرې ددې مادې په (۱) فقره کې درج شوي شخص، پدې قانون کې د درج شوي تابعيت تذکري د اخيستلو پړاوونه بشپړ نه کړي، د سترې محکمې، د بهرنيو چارو او د کډوالو د بېرته راستنېدو وزارتونو، د لويې څارنوالۍ د ادارې، د ملي امنيت د عمومي رياست او د نفوسو د احوالو د ثبتولو او بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې د ادارې له واکمنو استازو څخه جوړ شوی

توزيع تذکره تابعيت به اشخاص

مجهول الهويه

ماده نهم:

(۱) شخص مجهول الهويه که جهت اخذ تذکره تابعيت به مراجع ثبت احوال نفوس مراجعه می نماید، بعد از تصديق و تضمين دو نفر دارنده تذکره تابعيت و تاييد اداره امنيت ملي محل مبنی بر افغان بودن آن و خانه پری فورم ثبت نام، به وی تذکره تابعيت توزيع می گردد.

(۲) هرگاه شخص مندرج فقره (۱) این ماده مراحل اخذ تذکره تابعيت مندرج این قانون را تکمیل کرده نتواند، موضوع توسط کمیسیون مرکب از نمایندگان با صلاحیت ستره محکمه، وزارت های امور خارجه و عودت مهاجرین، اداره لوی څارنوالی، ریاست عمومی امنيت ملي و اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

کمپسيون، موضوع څېړي او داسې
تصميم نيسي چې د هېواد له نافذو تقنيني
سندونو سره په مغايرت کې نه وي.

خارجيان، بررسى وپورې تصميم اتخاذ
مى نمايند که در مغايرت با اسناد تقينى
نافذ کشور قرار نگیرد .

د شخص له مړينې څخه د رپوټ

ارائه گزارش از فوت

وراندې کول

شخص

شلمه ماده:

ماده بیستم:

(۱) هغه شخص چې مړ شي، وارثين يا
وصي او يا قانوني خپلوان يې مکلف دي،
د هغه د مړينې رپوټ د نېټې او ځای په
توضیح کولو سره د دېرشو ورځو په ترڅ
کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې
مرجع ته وړاندې کړي.

(۱) شخصی که فوت نماید وارثين يا
وصی ويا قریب قانونی وی مکلف اند،
گزارش فوت آنرا با توضیح تاریخ و
محل وفات در خلال مدت سی روز به
مرجع ثبت احوال نفوس مربوط ارائه
نمایند.

(۲) هغه شخص چې په عامو ځایونو او
سیمو کې مړ شي، اړونده امنیتي مرجع
مکلفه ده، د خبرتیا له ترلاسه کولو
وروسته د هغه د مړينې رپوټ، د اوو
ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د
احوالو د ثبتولو تر ټولو نږدې مرجع ته
واستوي.

(۲) شخصی که در اماکن و
محلات عامه فوت نماید، مرجع
امنیتی مربوط مکلف است، گزارش فوت
وی را بعد از وصول اطلاع، در خلال
مدت هفت روز رسماً به
نزدیکترین مرجع ثبت احوال نفوس
ارسال نماید.

(۳) له هېواده بهر د افغانستان سياسي يا
قونسلې نمايندگۍ مکلفې دي، له هېواده
بهر د افغانستان د اتباعو د مړينې رپوټ،
په اړوندو دفترونو کې له ثبت وروسته د

(۳) نمايندگي های سياسی يا
قونسلې افغانستان در خارج
کشور مکلف اند، گزارش فوت
اتباع افغانستان را در خارج کشور، بعد

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته واستوي.

(۴) هغه اشخاص چې د محاربوي دندو د اجراء په وخت کې په شهادت رسېږي، د هغوی د شهادت رپوټ د بشپړ شهرت له څرگندولو سره، د وزارتونو او اړوندو ادارو لخوا د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د اړوندې ځايي دنفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته په ليکلي ډول وړاندې کېږي.

د ازدواج او د هغه د انحلال درپوټ

وړاندې کول

يوويشتمه ماده:

ارايه گزارش ازدواج وانحلال

آن

ماده بیست ویکم:

(۱) د سندونو او وثيقو د ثبت اداره مکلفه ده، د ازدواج د عقد يا د هغه د انحلال رپوټ د ثبت په غرض د معلوماتو (دېتاييس) په مرکز کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجعو ته په ليکلي ډول وړاندې کړي.

(۲) زوج او زوجه مکلف دي د ازدواج

از ثبت دردفاتر مربوط در خلال مدت سی روزه اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان ارسال نمایند.

(۴) اشخاصی که حین اجرای وظایف محاربوی به شهادت می رسند، گزارش شهادت آنها با توضیح شهرت مکملۀ شان، از طرف وزارت ها و ادارات ذیربط در خلال مدت سی روز به مراجع ثبت احوال نفوس محل مربوط طور کتبی ارائه می شود.

ارايه گزارش ازدواج وانحلال

آن

ماده بیست ویکم:

(۱) اداره ثبت اسناد و وثایق مکلف است، گزارش عقد ازدواج يا انحلال آنرا غرض ثبت در مرکز معلومات (دیتاییس) به مرجع ثبت احوال نفوس طور کتبی ارائه نماید.

(۲) زوج وزوجه مکلف اند

د عقديا دهغه د انحلال رپوټ د نفوسو د احوال د ثبتولو مرجع ته وړاندې کړي. د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع مکلفه ده، پدې هکله د اړوندې کړنلارې مطابق اجراءات وکړي.

(۳) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع مکلفې دي، د ازدواج عقد يا د هغه انحلال چې له اړوندو مراجعو څخه ترلاسه کوي، عندالوصول د نفوسو د احوالو د ثبتولو او دبهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته وړاندې کړي.

(۴) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع د هغو اشخاصو د ازدواج عقد يا د ازدواج د انحلال وثيقي چې دمنځه د نفوسو د احوالو د ثبتولو په مراجعو کې ثبت شوي نه وي، د اشخاصو د مراجعې په صورت کې ثبت او د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېټابيس) په مرکز کې درج او رپوټ يې د اړوندې کړنلارې مطابق، د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنيانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته يې وړاندې کړي.

گزارش عقد ازدواج يا انحلال آنرا به مرجع ثبت احوال نفوس ارائه نمايند. مرجع ثبت احوال نفوس مکلف است، طبق طرزالعمل مربوط در مورد اجراءات نمايد.

(۳) مراجع ثبت احوال نفوس مکلف اند، عقد ازدواج يا انحلال آن راکه از مراجع مربوط بدست می آورند، عندالوصول به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجيان ارائه نمايند.

(۴) مراجع ثبت احوال نفوس، وثايق عقد ازدواج يا انحلال ازدواج اشخاصی راکه قبلاً در مراجع ثبت احوال نفوس ثبت نگردیده باشند، عندالمراجعه اشخاص، ثبت ودرج مرکز معلومات (دیتابيس) ثبت احوال نفوس نموده، گزارش آنرا طبق طرزالعمل مربوط به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هويت خارجيان ارائه نمايند.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۵) د افغانستان هغه اتباع چې له هېواده بهر ازدواج او یا خپل ازدواج منحلوي، مکلف دي د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې یې رپوټ د افغانستان سیاسي یا قونسلې نمایندګیو ته وړاندې کړي.

(۶) د افغانستان سیاسي یا قونسلې نمایندګی مکلفې دي، د ازدواج یا د هغه د انحلال رپوټ چې له هېواده بهر مېشت د افغانستان د اتباعو لخوا صورت موندلی دی، له ثبت وروسته د دېرشو ورځو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو او د بهرنیانو د چارو د پېژندنې د څېړنې ادارې ته یې وړاندې کړي.

د زېږېدنې او مړینې د رپوټ وړاندې

کول

دوه ویشتمه ماده:

د عامې روغتیا وزارت د هغو زېږېدنو او مړینو د مستمر ثبت په منظور چې په دولتي یا خصوصي روغتیايي مرکزونو کې صورت مومي، لازم تدبیرونه ونیسي او مسئولین یې د نفوسو د احوالو د ثبتولو

(۵) اتباع افغانستان که در خارج کشور ازدواج یا ازدواج خویش را منحل می نمایند، مکلف اند گزارش آنرا در خلال مدت سی روز به نمایندگی های سیاسی یا قونسلای افغانستان ارائه نمایند.

(۶) نمایندگی های سیاسی یا قونسلای افغانستان مکلف اند، گزارش ازدواج یا انحلال آنرا که از طرف اتباع افغانستان مقیم خارج کشور صورت گرفته است، بعد از ثبت در خلال مدت سی روز به اداره ثبت احوال نفوس و بررسی امور هویت خارجیان ارسال نمایند.

ارایه گزارش تولد

وفوت

ماده بیست و دوم:

وزارت صحت عامه به منظور ثبت مستمر تولدات و وفیات که در مراکز صحتی دولتی یا خصوصی صورت می گیرد، تدابیر لازم را اتخاذ و مسئولین آنها را مکلف به ارائه گزارش

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

اړوندو مراجعو ته د رپوټ په وړاندې کولو مکلف کړي.

آن به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط نماید.

د تابعیت د تذکرې د اخیستلو په هکله د مسئولینو همکاري

همکاری مسئولین درمورد اخذ تذکره تابعیت

درویشتمه ماده:

ماده بیست و سوم:

والیان، ولسوالان او ښاروالان مکلف دي، د تابعیت د تذکرې داخیستلو او د زېږېدنو، مړینو، ازدواج او د ازدواج د انحلال د واقعو د ثبت په برخه کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو له مراجعو سره دملکانو (قریه دارانو)، دگذر دوکیانو، دمسجدونو د امامانو او داپړوندو ساحو دروغتیایي مرکرونو د مسئولینو همکاري جلب کړي.

والیان، ولسوالان و ښاروالان مکلف اند، همکاري قریه داران، وکلای گذر، امامان مساجد و مسئولین مراکز صحی ساحات مربوطه را با مراجع ثبت احوال نفوس در زمینه اخذ تذکره تابعیت و ثبت وقایع تولدات، وفیات، ازدواج و انحلال ازدواج جلب نمایند.

پنځم فصل

فصل پنجم

د استوګنځي بدلون

تغییر محل سکونت

د اصلي استوګنځي له بدلون څخه

اطلاع از تغییر محل سکونت

خبر ورکول

اصلي

څلېریشتمه ماده:

ماده بیست و چهارم :

(۱) هغه شخص چې له خپل اصلي هستوګنځي څخه نقل مکان کوي، مکلف دی، هغه نوی ځای چې د اصلي

(۱) شخصي که از محل سکونت اصلي خویش نقل مکان می نماید، مکلف است، محل جدیدی را که به حیث محل

هستوگنځي په توگه ئې ټاکلی دی، د دريو مياشتو مودې په ترڅ کې د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندو مراجعو ته په ليکلي ډول خبر ورکړي، د نقل مکاني او د فورمې د محتوياتو رپوټ يې د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مخکنۍ يا نوې مرجع لخوا د اړوندې کړنلارې مطابق ترتيبېږي.

(۲) له اصلي هستوگنځي څخه د نقل مکاني موضوع د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا د معلوماتو (دېتابيس) په مرکز کې ثبت او د نقل مکان کورنکي او د هغه د کورنۍ د غړو لپاره د تابعیت نوې تذکرې وېشل کېږي.

(۳) هغه شخص چې له يوه ځای څخه بل ځای ته نقل مکان کوي، د هغه د هويت په هکله معلومات د معلوماتو په مرکز (دېتابيس) کې دنقل مکاني دفورمې پرېنست په نوي هستوگنځي کې ثبت او له مخکني هستوگنځي څخه حذف کېږي.

سکونت اصلي تعيين نموده است، در خلال مدت سه ماه طور کتبي به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط اطلاع دهد، گزارش نقل مکانی و محتویات فورمه آن از طرف مرجع ثبت احوال نفوس قبلی یا جدید طبق طرز العمل مربوط ترتیب می شود.

(۲) موضوع نقل مکانی از محل سکونت اصلی از طرف مراجع ثبت احوال نفوس در مرکز معلومات (دیتابیس) مربوط ثبت و برای نقل مکان کننده و اعضای فامیل وی تذکره تابعیت جدید توزیع می شود.

(۳) شخصی که از یک محل به محل دیگر نقل مکان می نماید، معلومات درمورد هويت وی در مرکز معلومات (دیتابیس) به اساس فورمه نقل مکانی به محل سکونت جدید ثبت و از محل سکونت قبلی حذف می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د هستوگنځي له بدلون څخه خبر

ورکول

پنځه ويشتمه ماده:

هغه شخص چې له شپږو مياشتو څخه زيات خپل هستوگنځي په موقته توگه بدلوي مکلف دی، موضوع د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې مرجع ته په ليکلي ډول خبر ورکړي.

شپږم فصل

د سن ټاکل او اصلاح او د نوم

بدلول او تصحيح کول

د سن ټاکل او اصلاح

شپږ ويشتمه ماده:

(۱) د طفل سن د زېږېدو له نېټې څخه د شپږ کلنۍ تر بشپړېدو پورې ددې قانون د نهمې، شپاړسمې او اوولسمې مادې د حکمونو په رعايتولو سره د زېږېدلو د سندونو په کتنې او د سندونو د نه شتون په صورت کې، د هغه د ولي يا لږترلږه دوو تنو قانوني خپلوانو په څرگندونو سره ټاکل کېږي.

اطلاع از تغيير محل

سکونت

ماده بیست و پنجم:

شخصی که بیش از شش ماه محل سکونت خویش را طور مؤقت تغییر می دهد مکلف است، موضوع را طور کتبی به مرجع ثبت احوال نفوس مربوط اطلاع دهد.

فصل ششم

تعیین و اصلاح سن و تغییر و

تصحیح اسم

تعیین و اصلاح سن

ماده بیست و ششم:

(۱) سن طفل از تاریخ تولد الی اكمال شش سالگی با رعایت احکام مواد نهم، شانزدهم و هفدهم این قانون به ملاحظه اسناد تولد و در صورت عدم موجودیت اسناد، نظر به اظهار ولی یا حداقل دو نفر قریب قانونی وی تعیین می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۲) د طفل سن د بشپړېدو له بشپړېدو وروسته، د زېږېدلو د سندونو د نه شتون په صورت کې له احوالو سره سم د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو د مسئولینو لخوا ټاکل کېږي.

(۳) د شخص د سن اصلاح مجازه نه ده.

د نوم بدلول او تصحیح

اووه ویستمه ماده:

(۱) د شخص د نوم بدلېدل د اتلس کلنۍ د سن تر بشپړېدو پورې یواځې د یوه ځل لپاره د شخص یا د هغه د ولي یا قانوني خپلوان د غوښتنلیک پر بنسټ د اړوندې کړنلارې مطابق د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا صورت مومي.

(۲) د تابعیت په تذکره یا د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتایس) په مرکز کې د نوم یا د نورو املايي تېروتنو تصحیح کول د اړوندې کړنلارې مطابق، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا په هر وخت کې صورت موندلی شي.

د بنوت ادعا

اته ویستمه ماده:

هغه شخص چې د بنوت (زوی توب) په

(۲) سن طفل بعد از اكمال شش سالگی در صورت عدم موجودیت اسناد تولد، حسب احوال از طرف مسئولین مراجع ثبت احوال نفوس تعیین می گردد.

(۳) اصلاح سن شخص مجاز نمی باشد.

تبدیل و تصحیح نام

ماده بیست و هفتم:

(۱) تبدیل نام شخص الی اكمال سن هجده سالگی صرف برای یک مرتبه بر اساس درخواست شخص یا ولی و یا قریب قانونی وی طبق طرز العمل مربوط از طرف مراجع ثبت احوال نفوس صورت می گیرد.

(۲) تصحیح نام یا سایر اشتباهات املائی در تذکره تابعیت یا مرکز معلومات (دیتایس) ثبت احوال نفوس طبق طرز العمل مربوط از طرف مراجع ثبت احوال نفوس در هر زمان صورت گرفته می تواند.

ادعای بنوت

ماده بیست و هشتم:

شخصی که در مورد بنوت

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

هکله ادعا وکړي او واکمنه محکمه د نسب د مدعي په بنوت حکم وکړي، د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړونده مرجع کولای شي د وثيقي پر بنسټ هغه ته د تابعیت تذکره ووبشي.

(فرزند بودن) ادعا نماید و محکمه ذیصلاح به بنوت مدعی نسب حکم کند، مرجع ثبت احوال نفوس مربوط می تواند تذکره تابعیت را به اساس وثیقه به وی توزیع نماید.

اووم فصل

متفرقه حکمونه

د نفوسو د احوالو د ثبتولو ادارې ته

مراجعه کول

نهه ویشتمه ماده:

(۱) نارینه اتباع چې د عسکري د عمومي مکلفیت په قانون کې درج شوی سن بشپړ کړي، مکلف دی د جلب د بنودلو د ډاډ د ترلاسه کولو په غرض د نفوسو د احوالو د ثبتولو اړوندې مرجع ته مراجعه وکړي.

(۲) د عسکري عمومي مکلفیت د دورې د مجلوبینو فهرست د نفوسو د احوالو د ثبتولو د مراجعو لخوا د اړوندې کړنلارې مطابق ترتیبېږي.

فصل هفتم

احکام متفرقه

مراجعه به اداره ثبت احوال

نفوس

ماده بیست ونهم:

(۱) اتباع ذکور که سن مندرج قانون مکلفیت عمومي عسکري را تکمیل نماید، مکلف است غرض کسب اطمینان ظهور جلب به مراجع ثبت احوال نفوس مربوط مراجعه نماید.

(۲) فهرست مجلوبین دوره مکلفیت عمومي عسکري از طرف مراجع ثبت احوال نفوس طبق طرز العمل مربوط ترتیب می گردد.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

د دندې او کسب بدلول

دېرشمه ماده:

د تابعیت د تذکرې د لرونکي د دندې او کسب بدلېدل د رسمي غوښتنلیک پر بنسټ، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د اړوندې مرجع لخوا د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتاییس) په مرکز کې درجېږي.

د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو (دېتاییس) د مرکز

تأسیسېدل

يو دېرشمه ماده:

(۱) د کورنیو چارو وزارت د هېواد د نفوسو د احوالو د ثبتولو په منظور، د نفوسو د احوالو د ثبتولو د معلوماتو مرکز (دېتاییس) جوړوي.

(۲) د کورنیو چارو وزارت ددې مادې په (۱) فقره کې درج شوي د معلوماتو له مرکز څخه د ښې گټې اخیستنې او د هغه د خونديتوب په منظور، لازم تدبیرونه نیسي.

تغییر شغل وپیشه

ماده سی ام:

تغییر شغل وپیشه دارنده تذکره تابعیت به اساس درخواست رسمی، از طرف مرجع ثبت احوال نفوس مربوط در مرکز معلومات (دېتاییس) ثبت احوال نفوس درج می گردد.

تأسیس مرکز معلومات (دېتاییس) ثبت احوال

نفوس

ماده سی ویکم:

(۱) وزارت امور داخله به منظور ثبت احوال نفوس کشور، مرکز معلومات (دېتاییس) ثبت احوال نفوس را ایجاد می نماید.

(۲) وزارت امور داخله به منظور استفاده بهتر از مرکز معلومات مندرج فقره (۱) این ماده و مصونیت آن تدابیر لازم را اتخاذ می نماید.

رسمي جریده ۱۳۹۳/۹/۲۵
 مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

دنفوسو داحوالو دثبتولو د معلوماتو

مرکز، د دفرونو او د سندونو

ساتل

دوه دېرشمه ماده:

د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع مکلفي دي، د اړوندو نفوسو د احوالو د ثبتولو سندونه، دفرونه او د معلوماتو (دېتابيس) مرکز په خوندي توگه وساتي.

د معلوماتو غوښتل

دري دېرشمه ماده:

دولتي ادارې کولای شي په ليکلي يا الکترونيکي ډول د اړتيا وړ معلومات د نفوسو د احوالو د ثبتولو له مراجعو څخه وغواړي.

د عدلي تعقيب موارد

څلور دېرشمه ماده:

لاندې موارد جرم گڼل کېږي، مرتکب يې له احوالو سره سم د قانون د حکمونو مطابق تر عدلي تعقيب لاندې نيول کېږي:
 ۱- د ثبت شوي پېژندنې د مندرجاتو په بدلولو سره د تابعيت د تذکرې په بيا اخیستلو اقدام کول.

حفظ اسناد، دفاتر و مرکز معلومات

ثبوت احوال

نفوس

ماده سي و دووم:

مراجع ثبت احوال نفوس مکلف اند، اسناد، دفاتر و مرکز معلومات (دېتابيس) ثبت احوال نفوس مربوط را طور محفوظ نگهداري نمايند.

مطالبه معلومات

ماده سي وسوم:

ادارات دولتي می توانند طورکتبي يا الکترونيکي معلومات مورد ضرورت را از مراجع ثبت احوال نفوس مطالبه نمايند.

موارد تعقيب عدلي

ماده سي و چهارم:

موارد ذيل جرم پنداشته شده، مرتکب آن حسب احوال طبق احکام قانون مورد تعقيب عدلي قرار می گيرد:
 ۱- اقدام به اخذ تذکره تابعيت مکرر با تغيير مندرجات هويت ثبت شده.

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵ مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

- ۲ - دزېږېدنو، مړينو، ازدواج او د هغه د انحلال د غلط رپوټ وړاندې کول.
- ۳ - د تابعیت د تذکرې تزویر.
- ۴ - د خپل یا د نورو په ګټه د تابعیت له تذکرې څخه ناوړه ګټه اخیستل.
- ۵ - د واقعیت خلاف د شخص د تابعیت د تذکرې له ورکېدو یا سوځېدو څخه تصدیق کول.
- ۶ - د تابعیت د تذکرې له لرلو پرته د شخص استخدامول.
- ۷ - قصداً د تابعیت د تذکرې ماتول یا خرابول.
- ۸ - دقانون له حکم پرته د هېواد د اتباعو د معلوماتو افشاء کول.
- ۹ - د تابعیت د تذکرې د الکترونيکي سیستمونو هک کول.
- ۱۰ - په کورنۍ او انفرادي فورمه کې د غلطو معلوماتو وړاندې کول.

د ورکې شوې تذکرې پيدا کول

پنځه دېرشمه ماده:

هغه شخص چې ورکه شوې تذکره پيدا کوي، مکلف دی، د نفوسو د احوالو د ثبتولو مرجع یا د پوليسو يوې ادارې ته

- ۲ - گزارش غلط تولدات، وفیات، ازدواج وانحلال آن .
- ۳ - تزویر تذکره تابعیت.
- ۴ - سوء استفاده از تذکره تابعیت به نفع خود یا دیگران.
- ۵ - تصدیق از مفقودی یا حریق تذکره تابعیت شخص خلاف واقعیت.
- ۶ - استخدام شخص بدون داشتن تذکره تابعیت.
- ۷ - قصداً شکستاندن یا خراب نمودن تذکره تابعیت.
- ۸ - افشای معلومات اتباع کشور بدون حکم قانون .
- ۹ - هک نمودن سیستم های الکترونيکی تذکره تابعیت.
- ۱۰ - ارائه معلومات غلط در فورمه فامیلی و انفرادی.

دریافت تذکره مفقود شده

ماده سی و پنجم:

شخصی که تذکره مفقود شده را دریافت می نماید، مکلف است، آنرا به مرجع ثبت احوال نفوس یا یکی از

بي وسپاري.

ادارات پوليس تسليم نمايد.

د تابعيت د تذکري او د هغې د مثني

قيمت تذکره تابعيت و مثني

بي

آن

شپږدېرشمه ماده:

ماده سي وششم:

(۱) د تابعيت د تذکري د اصل بيه

(۱) قيمت اصل تذکره تابعيت مبلغ

(۱۰۰) افغانی او د هغې د مثني بيه

(۱۰۰) افغانی و قيمت مثني آن مبلغ

(۵۰۰) افغانی ده.

(۵۰۰) افغانی می باشد.

(۲) د کورنيو چارو وزارت له ماليې

(۲) وزارت امور داخله در مشوره

وزارت سره په مشوره کې کولای شي

با وزارت ماليه می تواند قيمت

ددې مادې په (۱) فقره کې درج شوې

مندرج فقره (۱) اين ماده

بي د تمامې شوې بيې يا د اقتصادي

رابا نظر داشت قيمت تمام شد يا

نوساناتو له په پام کې نيولو سره د وزيرانو

نوسانات اقتصادي بعد از تصويب

شوري له تصويب وروسته زياته يا کمه

شورای وزيران افزايش يا کاهش

کړي.

دهد.

انتقالي حکم

حکم انتقالي

اووه دېرشمه ماده:

ماده سي وهفتم:

(۱) د نفوسو د احوالو د ثبتولو مراجع

(۱) مراجع ثبت احوال نفوس مکلف

مکلفي دي، د دې قانون له نافذېدو

اند، بعد از انفاذ اين قانون طبق پلان

وروسته د مرتبه پلان مطابق، د تابعيت

مرتبه حين توزيع تذکره

الکترونيکي تذکري وپشلو سره سم د

تابعيت الکترونيکي نمبر

هېواد د اتباعو د سابقه تذکري د ثبت گڼه

صفحه و نمبر ثبت تذکره

او د پانې گڼه دېتاييس کې ثبت کړي .

سابقه اتباع را ثبت ديتاييس نمايند.

۱۳۹۳/۹/۲۵

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

(۲) په هغو سيمو کې چې د امنيتي ستونزي له امله د الکترونيکي تذکرو د وپشلو امکان نه وي، د هغوی هماغه پخواني تذکره د اعتبار وړ ده.

(۳) دکورنيو چارو وزارت مکلف دی، د تابعيت د الکترونيکي تذکرې د وپشلو او د هېواد د اتباعو د محرمو معلوماتو د خوندي ساتلو په غرض، مناسب تدبيرونه ونيسي او عملي کړي.

(۴) د الکترونيکي تابعيت د تذکرې د وپشلو د پراوونو (پروسي) په بشپړېدو سره، د ۱۴۲۱ هـ.ق کال په (۷۹۳) گڼه رسمي جريده کې خپور شوي د نفوسو د احوالو د ثبتولو قانون د جمهور رئيس د فرمان پر بنسټ ملغي کېږي.

د مقرري وړانديز او د کړنلارو وضع

کول

اته دېرشمه ماده:

د کورنيو چارو وزارت کولای شي ددې قانون د حکمونو د ښه تطبیقولو په منظور، مقرر وړانديز او کړنلارې وضع کړي.

(۲) در مناطقی که امکان توزیع تذکره الکترونيکی نظر به مشکلات امنيتی امکان پذیر نمی باشد همان تذکره سابق شان مدار اعتبار قرار داده شود.

(۳) وزارت امور داخله مکلف است، غرض توزیع تذکره تابعیت الکترونيکی و حفظ و نگهداری معلومات محرم اتباع کشور تدابیر مناسب را اتخاذ و عملی نماید.

(۴) با اكمال پروسه توزیع تذکره تابعیت الکترونيکی، قانون ثبت احوال نفوس منتشره جريده رسمی شماره (۷۹۳) سال ۱۴۲۱ هـ.ق به اساس فرمان رئيس جمهور ملغي می گردد.

پیشنهاد مقررره و وضع

طرز العمل ها

ماده سی وهشتم:

وزارت امور داخله می تواند به منظور تطبیق بهتر احکام این قانون مقررره را پیشنهاد و طرز العمل ها را وضع نماید.

رسمي جريده ۱۳۹۳/۹/۲۵
مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

انفاذ

نهه دپرشمه ماده:

دغه قانون دتوشيچ له نېټې څخه نافذ او په رسمي جريده کې دې، خپور شي.

انفاذ

ماده سي ونهم:

اين قانون از تاريخ توشيچ نافذ ودر جريده رسمي نشر گردد .

ضميمه شماره (۱)



رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

دوه یمه گڼه ضمیمه

د افغانستان د اسلامي جمهوریت د اتباعو معلوماتي فورم

دهواد د اتباعو هغه معلومات چې د افغانستان د اسلامي جمهوریت د کورنیو چارو وزارت د نفوسو د احوالو د ثبت د معلوماتو په مرکز (د پتایس) او په الکترونيکي زېرمه (چېپ) کې ځای پر ځای او ځینې يې په الکترونيکي تذکرو کې په ظاهري ډول حک کېږي، دهواد د اتباعو د بنسټيزو معلوماتو له جملې څخه گڼل کېږي.

۱— د تذکرې شمېره: (د ولایت کود، ولسوالۍ/ ښار کود او انفرادي پرله پسې گڼه پکې شامل دي).

د ولسوالۍ کود: څلور سپینې خانې چې په هغو کې د ولایت او ولسوالۍ کودونه شامل دي. د زېږېدو کال: څلور، سپینې خانې.

پرله پسې گڼه: پنځه سپینې خانې چې تاق گڼه بنځوته او جفت گڼه نارینه وو ته ځانگړې شوې ده.

۲— عکس (د شخص تازه عکس په هغه صورت کې چې جدي حساسیت محسوس نه شي، د لومړي ځل لپاره به له تصویر پرته هم تذکره ورکول شي، دغه استثنی یوازې د بنځینه طبقې لپاره ده. پدې حالت کې که یو شخص د کومې اړتیا پر بننا دولت ته مراجعه کوي، دولتي خدمتونه باید په تذکره کې د عکس د شتون مستلزم وي. په دې صورت کې د شخص عکس اخیستل کېږي او د ټاکلې بېي په بدل کې تذکره ورته نوې کېږي).

۳— نوم:

۴— تخلص: () .

۵— کورنی نوم:

۶— د پلار نوم:

۷— د نیکه نوم:

۸— د زېږېدو نېټه: (ورځ، میاشت او کال) ه ، ش.

رسمي جريده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

- ۹- دزپږېدوځای:
- ۱۰- اصلي هستوگنځی (کلی / ناحیه، ولسوالی/ ښار، ولایت).
- ۱۱- اوسنی استوگنځی (کلی / ناحیه، ولسوالی/ ښار، ولایت).
- ۱۲- دصادرېدو نېټه:
- ۱۳- لاسلیک:
- ۱۴- دوینې ګروپ:
- ۱۵- مدني حالت: (مجرد، متاهل).
- ۱۶- جنس: (نارینه، ښځه).
- ۱۷- قومیت:
- ۱۸- دتذکرې دصادرېدو ځای:
- ۱۹- بایومتریک معلومات لکه دګوتو نښه، دسترګودغښې سکن او دیجیتلي لاسلیک.
- ۲۰- مورنۍ ژبه:
- ۲۱- له نورو ملي ژبوسره بلدتیا.
- ۲۲- له نورو خارجي ژبوسره بلدتیا.
- ۲۳- دوه یم تابعیت: () .
- ۲۴- دمعلولیت ډول:
- ۲۵- د کوچیانو ددوبي هستوگنځی.
- ۲۶- د کوچیانو دژمي هستوگنځی.
- ۲۷- دین:
- ۲۸- مذهب:
- ۲۹- کسب او کار:
- ۳۰- دتحصیل درجه: (لوستی /نا لوستی).

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۱ - داصلي هستوگنځي بدلون: (/ هو / نه، دهو په صورت کې له کوم ځای څخه کوم ځای ته).

۳۲ - داوسني هستوگنځي بدلون: (هو/نه، دهو په صورت کې له کوم ځای څخه کوم ځای ته).

۳۳ - دکورنۍ دغړو شمېر: (دجنسیت په جلاوالي سره).

۳۴ - درايي دورکونې ځای:

۳۵ - عسکري خدمت:

دپورتنیو یادوشوو معلوماتو له جملې څخه دنفوسو داحوالو دثبتولو دقانون له شپږمې مادې سره سم د (۱ ، ۲ ، ۳ ، ۴ ، ۶ ، ۷ ، ۸ ، ۹ ، ۱۰ ، ۱۱ او ۲۷) داجزاوو درج شوي معلومات دتابعیت دتذکرې پر مخ لیکل شوي د یاد لاندې معلومات دتذکرې په شا کې په پښتو، دري او انگلیسي ژبو لیکل شوي دي.

۱ - ID Number:

۲ - Name Sur Name:

۳ - date of Birth:

۴ - Place of Birth:

۵ - Gender:

۶ - Date of Issue:

لاسلیک/ امضاء/ signature / د صدور نېټه/ تاریخ صدور.

رسمي جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

ضمیمه شماره دوم

فورم معلوماتی اتباع دولت جمهوری اسلامی افغانستان

معلومات اتباع کشور که در مرکز معلومات (دیتابیس) ثبت احوال نفوس وزارت امور داخله جمهوری اسلامی افغانستان و ذخیره الکترونیکی (چپ) جابجا و بعضی آن در تذکره الکترونیکی به شکل ظاهری حک می شود ، از جمله معلومات اساسی اتباع کشور محسوب می گردد.

۱ - شماره تذکره: (شامل کود ولایت ، کود ولسوالی /شهر و شماره مسلسل انفرادی می باشد). کود ولسوالی : چهار خانه سفید که در آن کود ولایت و کود ولسوالی شامل می باشد.

سال تولد : چهار ، خانه سفید.

شماره مسلسل: پنج ، خانه سفید که شماره تاق به طبقه اناث و شماره جفت به طبقه ذکور اختصاص یافته است.

۲ - عکس (تصویر تازه شخص در صورتی که حساسیت جدی محسوس نگردد، تذکره بدون عکس نیز به بار اول داده خواهد شد این استثنا صرف برای طبقه اناث می باشد. در این حالت اگر شخص بنا بر کدام ضرورت به دولت مراجعه می نماید. خدمات دولتی باید مستلزم داشتن عکس در تذکره باشد . در این صورت عکس شخص گرفته شده و تذکراش در بدل قیمت معینه تجدید می گردد).

۳ - نام:

۴ - تخلص: ()

۵ - نام خانوادگی :

۶ - نام پدر :

۷ - نام پدر کلان :

۸ - تاریخ تولد: (روز، ماه و سال) هـ ش.

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

- ۹ - محل تولد :
- ۱۰ - سکونت اصلی (قریه/ناحیه/ ولسوالی/ شهر، ولایت).
- ۱۱ - سکونت فعلی (قریه / ناحیه/ ولسوالی/ شهر، ولایت).
- ۱۲ - تاریخ صدور:
- ۱۳ - امضاً:
- ۱۴ - گروپ خون:
- ۱۵ - حالت مدنی: (مجرد، متاهل).
- ۱۶ - جنس: (مرد، زن).
- ۱۷ - قومیت:
- ۱۸ - محل صدور تذکره.
- ۱۹ - معلومات بایو متریک از قبیل نشان انگشتان ، سکن عنیبه چشم و امضای دیجیتلی:
- ۲۰ - زبان مادری:
- ۲۱ - آشنایی به سایر زبان های ملی.
- ۲۲ - آشنایی به زبان های خارجی.
- ۲۳ - تابعیت دوم: () .
- ۲۴ - نوع معلولیت:
- ۲۵ - محل رهایش تابستانی (کوچی ها).
- ۲۶ - محل رهایش زمستانی (کوچی ها).
- ۲۷ - دین:
- ۲۸ - مذهب:
- ۲۹ - شغل یا وظیفه:
- ۳۰ - سطح تحصیل: (با سواد/بی سواد).
- ۳۱ - تغییر محل سکونت اصلی: (بلی/ نه، در صورت بلی از کجا به کجا).

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۱۵۴)

۱۳۹۳/۹/۲۵

۳۲- تغییر سکونت فعلی: (بلی / نه، در صورت بلی از کجا به کجا).

۳۳- تعداد اعضای فامیل: (به تفکیک جنسیت).

۳۴- محل رأی دهی:

۳۵- خدمات عسکری: () .

از جمله معلومات فوق الذکر مطابق ماده ششم قانون ثبت احوال نفوس، معلومات مندرج اجزای (۱، ۲، ۳، ۴، ۶، ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۱ و ۲۷) در روی تذکره تابعیت تحریر گردیده است و معلومات ذیل در عقب تذکره تابعیت به زبان های پشتو، دری و انگلیسی تحریر گردیده است.

۱- ID Number:

۲- Name/ surname:

۳- date of Birth:

۴- Place of Birth:

۵- Gender:

۶- Date of Issue:

لاسلیک / امضاء / signature / د صدور نېټه / تاریخ صدور.

Thank you for reading

Find more e-books and articles on Ketabton - your multilingual digital library.

www.ketabton.com

Ketabton - Pashto, Farsi, Arabic & English